

Un ciel, deux pays : Voyage au fil des phénomènes de la Nature

Un cielo, dos países: Viaje a lo largo de los fenómenos de la Naturaleza

Grâce à cette activité, nous avons eu l'occasion de diffuser le projet sur la chaîne de télévision Colterreta TV qui diffuse des émissions diversifiées autour de la culture. Cette chaîne a comme origine l'entité culturelle sans but lucratif « Alacant Desperta » qui lance des projets innovateurs de divulgation et que, pendant le confinement à cause du Covid-19, s'est adaptée aux circonstances en diffusant en streaming sur YouTube. C'est une équipe qui collabore au sein de l'Asociación Nacional de Estudiantes e Investigadores SIGLO XXI présidée par Ernesto Caballero Garrido, scientifique, que les élèves de Katerina ont interviewé en février. Ernesto dirige, scénarise et présente l'émission « La Ciencia Toma la Calle » à laquelle il nous a invités pour une interview sur le projet que nous faisons. Pour nous, cette expérience unique nous a amenés à parler ensemble à une tierce personne de ce que nous faisons et nous vivons avec nos élèves au quotidien et de quelle façon la magie eTwinning efface la distance et les différences d'âge, de langue et de culture entre eux.

Con esta actividad, tuvimos la ocasión de difundir el proyecto en la cadena de televisión Colterreta TV que difunde emisiones de diferentes temáticas, en torno a la cultura. Esta cadena tiene su origen en la entidad sin ánimo de lucro cultural "Alacant Desperta" que lanza proyectos innovadores de divulgación y que, durante el confinamiento por Covid-19, se ha adaptado a las circunstancias emitiendo por streaming en YouTube. Es una entidad que colaboradora de la Asociación Nacional de Estudiantes e Investigadores SIGLO XXI presidida por Ernesto Caballero Garrido, científico, al que los alumnos de Katerina entrevistaron en febrero. Ernesto dirige, guía y presenta la emisión "La Ciencia Toma la Calle" a la que nos invitó por una entrevista sobre el proyecto que hacemos. Para nosotros, esta experiencia única nos llevó a hablar juntos a una tercera persona de lo que hacemos y vivimos con nuestros alumnos en la vida cotidiana y la manera en que la magia eTwinning borra la distancia y las diferencias de edad, de idioma o cultura entre ellos.